

07 AGO 2013



SOGESID

7  
INT INT 3014

Convenzione Commissario di Governo ex OPCM 3849/2010 – MATTM – Regione  
Campania – Sogesid S.p.A. del 07/10/2010  
“Interventi urgenti di messa in sicurezza e bonifica delle aree di Giugliano in Campania (Na) e dei Laghetti di  
Castelvoturno (Ce)”

---

*Determinazione del Direttore Generale in assenza del Presidente ed  
Amministratore Delegato*

**Determinazione del 07/08/2013**

*Interventi urgenti di messa in sicurezza e bonifica delle aree di Giugliano in Campania  
(Na) e dei Laghetti di Castelvoturno (Ce).*

*Progetto preliminare di Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree di discarica  
Novambiente*

*Approvazione del progetto preliminare da porre a base di gara di un appalto integrato ex  
articolo 53, comma 2, lettera c), del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i.*

**VISTO**

- la Convenzione tra il Commissario di Governo ex OPCM 3849/2010 – Ministero dell’Ambiente e della Tutela del territorio e del Mare (MATTM) – Regione Campania – Sogesid S.p.A. del 07/10/2010
- la legge n. 241/1990 e s.m.i;
- il D.Lgs. n. 112/1998 e s.m.i.;
- il D.lgs n. 152/2006 e s.m.i.;
- il D.lgs n. 163/2006 e s.m.i.;
- il DPR n. 207/2010 e s.m.i.;
- la Legge n. 11/2013;
- il verbale della Conferenza dei Servizi tenutasi presso il MATTM in data 05/04/2013 e relativi allegati con il quale è stata assunta la determinazione conclusiva della Conferenza di servizi con espressione di parere favorevole al progetto preliminare di “Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree Novambiente” con prescrizioni e/o osservazioni;
- il Decreto Dirigenziale n. 142 del 23/04/2013, pubblicato sul BURC n. 22 del 29/04/2013, Area Generale di Coordinamento n.5 “Ecologia, tutela dell’ambiente, disinquinamento, protezione civile - Settore 2” della Regione Campania con il quale approva il verbale della Conferenza dei Servizi del 05/04/2013 e relativi allegati;

**PREMESSO CHE**

- in data 07/10/2010 è stata sottoscritta una apposita convenzione tra il Commissario di Governo ex OPCM 3891/10, il Ministero dell’Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare (MATTM), la Regione Campania e la Sogesid S.p.A. che prevede la realizzazione di

Convenzione Commissario di Governo ex OPCM 3849/2010 – MATTM – Regione  
Campania – Sogesid S.p.A. del 07/10/2010

“Interventi urgenti di messa in sicurezza e bonifica delle aree di Giugliano in Campania (Na) e dei Laghetti di  
Castelvoturno (Ce)”

---

- alcuni interventi urgenti di messa in sicurezza e bonifica delle aree di Giugliano in Campania e dei Laghetti di Castelvoturno;
- con Ordinanza n. 058 del 26 novembre 2010 è stato approvato dal Commissario delegato ex OPCM 3891/10 e succ. il Piano Operativo di Dettaglio redatto dalla Sogesid S.p.A. previsto dalle suddetta Convenzione all'art. 2, comma 3, al fine di porre in essere le azioni urgenti di messa in sicurezza e bonifica;
  - fra gli interventi previsti nel suddetto Piano Operativo è compreso l'intervento di **“Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree di discarica Novambiente”**;
  - in data 03 febbraio 2012, la Sogesid S.p.A. ha trasmesso al Commissario delegato ex OPCM 3891/10 ed al MATTM il progetto preliminare di **“Messa in sicurezza d’emergenza delle aree di discarica Novambiente”**;
  - il sopraindicato progetto preliminare è stato approvato da parte del Commissario ex OPCM 3891/10 con prescrizioni in data 15/11/2012;
  - in data 04/12/2012, in sede di Conferenza di Servizi istruttoria tenutasi presso il MATTM, esaminato il progetto, sono state formulate alcune osservazioni/prescrizioni.
  - la Conferenza di Servizi decisoria convocata presso il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare in data 05 Aprile 2013, ai sensi dell'art. 14 comma 2 della Legge n. 241/90 e s.m.i., ha deliberato l'approvazione del suddetto progetto preliminare con prescrizioni. Nella stessa sede, in seguito alla richiesta di accelerare le procedure di gara effettuata dal Comune di Giugliano in Campania, la Conferenza dei servizi decisoria ha deliberato di procedere con l'indizione della gara sulla base del progetto preliminare dell'area in esame a condizione che lo stesso tenga conto delle prescrizioni effettuate.
  - la Regione Campania, Area Generale di Coordinamento n. 5 “Ecologia, tutela dell'ambiente, disinquinamento, protezione civile - Settore 2” con Decreto Dirigenziale n. 142 del 23/04/2013, pubblicato sul BURC n. 22 del 29/04/2013, ha approvato tutte le prescrizioni e raccomandazioni stabilite nel verbale della Conferenza di Servizi decisoria del 05/04/2013;
  - in data 01/08/2013, con nota prot. 03898, la Sogesid S.p.A. ha trasmesso al Commissario delegato gli elaborati tecnici relativi alla revisione del progetto di **“Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree di discarica Novambiente”**;
  - in data 05/08/2013 con nota prot. 01725 il Commissario di Governo delegato ex OPCM 3891/10 e Legge n. 11/2013 ha approvato il progetto preliminare di cui sopra ed ha espresso il nulla osta per l'espletamento delle procedure di gara per la selezione dell'affidatario;

**CONSIDERATO CHE**

Convenzione Commissario di Governo ex OPCM 3849/2010 – MATTM – Regione  
Campania – Sogesid S.p.A. del 07/10/2010

“Interventi urgenti di messa in sicurezza e bonifica delle aree di Giugliano in Campania (Na) e dei Laghetti di  
Castelvoturno (Ce)”

---

- con C.I. prot. n. 3489 del 01/08/2013 il progetto preliminare di **“Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree di discarica Novambiente”** è stato inviato al Servizio Organismo di Ispezione della Sogesid S.p.A. ai fini della verifica ai sensi dell’art. 47 del D.P.R. 207/2010 e s.m.i.;
- con Determina del Direttore Generale della Sogesid S.p.A. prot. n. 3629 del 06/08/2013 è stato costituito il Gruppo incaricato della verifica ai sensi dell’art. 47 del D.P.R. 207/2010 e s.m.i.;
- con nota n. 3489 del 01/08/2013 il R.d.P. ha disposto, per la scelta del contraente per la realizzazione degli interventi di cui in oggetto, di procedere all’affidamento della progettazione esecutiva e dell’esecuzione di lavori sulla base del progetto preliminare redatto dalla Sogesid S.p.A. ai sensi dell’articolo 53, comma 2, lettera c) del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i., previa acquisizione del progetto definitivo in sede di offerta;

**VISTO**

- la determina del Direttore Generale della Sogesid S.p.A. prot. n. 3203 del 17/07/2013 con la quale l’Ing. Enrico Brugiotti è stato nominato Responsabile del Procedimento (R.d.P.) dell’intervento di che trattasi;
- il verbale della Conferenza dei Servizi del 05/04/2013 e relativi allegati con il quale è stata assunta la determinazione conclusiva della Conferenza di Servizi con espressione di parere favorevole al progetto con prescrizioni e/o osservazioni;
- il Decreto Dirigenziale n. 142 del 23/04/2013, pubblicato sul BURC n. 22 del 29/04/2013, Area Generale di Coordinamento n. 5 “Ecologia, tutela dell’ambiente, disinquinamento, protezione civile - Settore 2” della Regione Campania con il quale si approva il verbale della Conferenza dei Servizi del 05/04/2013 e relativi allegati;
- la nota prot. 01725 del 05/08/2013, con la quale il Commissario di Governo delegato ex OPCM 3891/10 e Legge n. 11/2013 ha approvato il progetto di **“Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree di discarica Novambiente”** ed ha espresso il nulla osta per l’espletamento delle procedure di gara per la selezione dell’affidatario;
- il Rapporto tecnico/verbale n. 01 del 06/08/2013 redatto dal Gruppo incaricato della verifica in contraddittorio con il progettista, Ing. Carlo Messina, a seguito dell’esame sugli elaborati del progetto preliminare sopra indicato, con esito positivo;
- il “Rapporto conclusivo” dell’attività di verifica del progetto preliminare ex articolo 54, comma 7, DPR 207/2010 e s.m.i., redatto in data 07/08/2013 prot.n.3642 dal Soggetto competente per l’attività di verifica di cui all’art. 112 del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. e agli artt. da 44 a 59 del D.P.R. 207/2010 e s.m.i., Ing. Giovanni Pizzo, responsabile tecnico e coordinatore del Gruppo di verifica incaricato con Determina del Direttore Generale della Sogesid S.p.A. riportante l’esito positivo delle verifiche svolte, nonché l’accertamento dell’avvenuto rilascio da parte del R.d.P. dell’attestazione di cui all’art. 106, comma 1, D.P.R. 207/2010 e s.m.i.;

Convenzione Commissario di Governo ex OPCM 3849/2010 – MATTM – Regione Campania – Sogesid S.p.A. del 07/10/2010  
“Interventi urgenti di messa in sicurezza e bonifica delle aree di Giugliano in Campania (Na) e dei Laghetti di Castelvolturno (Ce)”

---

- il provvedimento di validazione del progetto definitivo prot.n. 3643 del 07/08/2013 con cui il R.d.P., sulla scorta degli elementi istruttori e del suddetto “Rapporto conclusivo di verifica” ha validato il progetto preliminare di “**Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree di discarica Novambiente**”, per un importo complessivo di euro 7.748.425,87 di cui € 6.111.021,51 per lavori e servizi ed € 1.822.248,93 quali somme a disposizione dell’Amministrazione;

#### CONSIDERATO CHE

- per il suddetto intervento, la Sogesid S.p.A., in forza della citata Convenzione del 07/10/2010, svolge fra l’altro la funzione di Stazione Appaltante;
- per la copertura finanziaria del suddetto intervento si provvederà con le risorse disponibili nella citata Convenzione del 07/10/2010;
- il Responsabile del Procedimento ha validato il progetto ai sensi dell’art. 55 del D.P.R. 207/10 e s.m.i.;

#### RITENUTO CHE

- in relazione alle verifiche ed accertamenti effettuati in fase istruttoria e segnatamente di quelle richiamate nel “Rapporto conclusivo dell’attività di verifica del progetto definitivo” in data 07/08/2013 prot.n.3642 richiamate in premessa e nei considerato, si può procedere all’esecuzione dell’intervento di che trattasi;

#### DETERMINA

1. che le premesse alla presente determinazione ne costituiscono parte integrante;
2. di prendere atto degli esiti della Conferenza dei Servizi del 05/04/2013 e dei contenuti del Decreto Dirigenziale n. 142 del 23/04/2013, pubblicato sul BURC n. 22 del 29/04/2013, Area Generale di Coordinamento n. 5 “Ecologia, tutela dell’ambiente, disinquinamento, protezione civile - Settore 2” della Regione Campania;
3. di approvare in linea amministrativa il progetto definitivo “**Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree di discarica Novambiente**” anche ai fini di quanto previsto dall’art. 11, comma 2, 163/2006 e s.m.i., secondo l’elenco degli elaborati allegato al progetto (cfr. elaborato descrittivo ED01) ed al provvedimento di validazione redatto dal R.d.P. ai sensi dell’art. 55 del D.P.R. 207/10 e s.m.i. (All. B), per l’importo complessivo di euro 10.554.269,79 di cui € 8.306.210,74 per lavori e servizi ed € 2.486.891,31 per somme a disposizione dell’Amministrazione;
4. di approvare il quadro economico dell’intervento di “**Messa in Sicurezza d’Emergenza delle aree di discarica Novambiente**” di seguito riportato:

Convenzione Commissario di Governo ex OPCM 3849/2010 – MATTM – Regione  
Campania – Sogesid S.p.A. del 07/10/2010

“Interventi urgenti di messa in sicurezza e bonifica delle aree di Giugliano in Campania (Na) e dei Laghetti di Castelvolturno (Ce)”

<b>A Lavori</b>		
1	<b>Importo totale dei lavori da stima lavori</b>	
2	Oneri per la sicurezza interni	€ 5 841 281,11
3	Oneri per la sicurezza esterni	€ 13 125,25
4	Oneri totali per la sicurezza (A2+A3)	€ 84 895,83
5	<b>IMPORTO TOTALE (A1+A3)</b>	€ 98 021,08
<b>Servizi</b>		
6	Progettazione definitiva (oltre IVA ed Oneri di legge) da acquisire in sede di offerta	€ 100 065,52
7	Progettazione esecutiva di cui all'art. 1, comma 3, lettera b) del Capitolato Speciale d'Appalto	€ 84 779,05
8	<b>IMPORTO TOTALE LAVORI E SERVIZI (A5+A6+A7)</b>	€ 6 111 021,51
9	<b>IMPORTO A BASE D'ASTA (A8-A4)</b>	€ 6 013 000,43
<b>B Somme a disposizione</b>		
1	Oneri per lo smaltimento (2% su A5);	€ 118 523,54
2	Rilievi, accertamenti ed indagini (0,2% su A5);	€ 11 852,35
3	Allacciamenti ai pubblici servizi;	€ 15 000,00
4	Imprevisti (5,0% su A5);	€ 296 308,85
5	Acquisizione aree e/o immobili ed indennizzi;	€ -
6	Accantonamento per compensazione prezzi di cui all'art. 133 D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. (1% su A5);	€ 59 261,77
7	Spese tecniche relative alla progettazione preliminare, alle necessarie attività preliminari, alle Conferenze di Servizi, spese per attività di consulenza, attività specialistiche ed oneri di legge;	€ 40 350,15
8	Spese tecniche relative alla Direzione lavori e al coordinamento della sicurezza in fase di esecuzione, assistenza giornaliera e contabilità ed oneri di legge;	€ 266 677,96
9	Responsabile del Procedimento (RdP), supporto al responsabile del procedimento, verifica e validazione (1,5% su A5)	€ 88 892,65
10	Spese per collaudo tecnico amministrativo, collaudo statico ed altri eventuali collaudi specialistici e per accertamenti di laboratorio, verifiche tecniche previste dal capitolato speciale d'appalto in corso d'opera e post-opera (1,00% su A5);	€ 59 261,77
11	Spese per funzioni di stazione appaltante e commissioni giudicatrici;	€ 68 614,12
12	Spese per pubblicazioni e pubblicità;	€ 9 000,00
13	Rimborso spese per pubblicazione dei bandi e degli avvisi di gara sui quotidiani ai sensi dell'art. 34 comma 35 della Legge n. 221 del 17/12/2012. Tale rimborso dovrà essere corrisposto alla stazione appaltante dall'affidatario entro il termine di 60 giorni dall'aggiudicazione definitiva (voce a detrarre);	-€ 6 500,00
14	IVA e altre imposte per lavori (compresi imprevisti, lavori in economia) (10% su A5+B1+B4+B6);	€ 640 027,11
15	IVA 21% su (A6+A7+B2+B3+B7+B8+B9+B10+B11+B12+B13)	€ 154 978,65
<b>Sommano</b>		<b>€ 1 822 248,93</b>
<b>C</b>		
<b>TOTALE PROGETTO</b>		<b>€ 7 748 425,87</b>

Convenzione Commissario di Governo ex OPCM 3849/2010 – MATTM – Regione  
Campania – Sogesid S.p.A. del 07/10/2010

“Interventi urgenti di messa in sicurezza e bonifica delle aree di Giugliano in Campania (Na) e dei Laghetti di  
Castelvoturno (Ce)”

---

5. con successivo provvedimento da adottare sulla scorta della normativa vigente, si procederà all'istituzione dell'Ufficio di Direzione dei Lavori, costituito da un Direttore dei Lavori e dai componenti dello stesso Ufficio; alle nomine del Coordinatore per la Sicurezza durante la fase di esecuzione; dell'Organo di Collaudo Tecnico Amministrativo e di coordinamento per le attività di gestione dell'appalto; nonché al conferimento degli incarichi per le consulenze che dovessero rendersi necessarie;
6. il R.d.P. è delegato ad adempiere, nei modi e nei tempi previsti dalla legge, a tutti gli obblighi del Committente di cui al T.U.S.L., art. 90, del D.Lgs. 81/08 e s.m.i.;
7. di procedere alla pubblicazione della presente Determinazione sul sito della Sogesid S.p.A.

Il Direttore Generale

(Ing. Ernesto Melli)

